

úlohou poslancov na tomto zasednutí bolo skonalitovať orgány samosprávy mesta, zvoliť zástupcu primátora, zriadit mestskú radu a komisiu mestského zastupiteľstva.

Rokovanie otvoril a viedol primátor mesta Ing. Peter Bekarčík. Správa o výsledkoch volieb do orgánov samosprávy mesta predniesol predseda miestnej volebnej komisie pán Miroslav Mikluš. Konštatoval, že z uloženej počtu oprávnených voličov 10 425 sa volieb zúčastnilo 3 896 voličov (37,4%). Platných hlasov pre primátora mesta bolo 3 796 a pre volby poslancov mestského zastupiteľstva bolo 3 749 platných hlasov. Po týchto správach novozvolený primátor mesta pán Miroslav Čurilla zložil zákonom predpísaný sľub, zapísal sa do pamätnej knihy mesta a Ing. Peter Bekarčík mu slávnostne odovadal inšignie mesta Levoča. (dokumentárny materiál č. 192)

Sľub primátora mesta:

Sľubujem na svoju česť a svedomie, že budem riadne plniť svoje povinnosti, ochraňovať záujmy obce a Slovenskej republiky, ústavné zákony, zákony a ostatné všeobecne záväznú predpisy a pri výkone svojej funkcie starostu uplatňovať podľa svojho najlepšieho svedomia a svedomia.

Sľubí prietok rokovania zriadit novozvolený primátor mesta. Nasledovalo aloženie sľubu novozvolenými poslancami mestského zastupiteľstva.

Sľub poslancov:

Sľubujem na svoju česť a svedomie, že budem riadne plniť svoje povinnosti, ochraňovať záujmy obce, dodržiavať ústavu Slovenskej republiky, ústavné zákony, zákony a ostatné všeobecne záväznú predpisy a pri výkone svojej funkcie poslanca obecného zastupiteľstva ich budem uplatňovať podľa svojho najlepšieho svedomia a svedomia.

Sľub zložilo 18 poslancov, pán Sedlák pre neakceptovateľnosť funkcie poslanca a riaditeľa prípravkovej organizácie sa vzdal. Primátor mesta predniesol slávnostný príhovor a potom boli volby zástupcu primátora, členov mestskej rady a predsedov komisií. Volby prebiehali verejným hlasovaním s týmito výsledkami:

Zástupca primátora mesta - Vladimír Schwarzbocher

Mestská rada - Mgr. Ingrid Kamenická

MUDr. Peter Jeseník

MUDr. Anton Drahošický

11
Ubr. Ľubomír Viera

Vladimír Schwarzbauer (podľa zákona o miestnom zriadení).

Komisia a ich predsedovia:

Komisia pre výstavbu, životné prostredie Peter Karcz

Komisia finančná - Ing. Imrich Bagla

Komisia mestského majetku - Ubr. Štefan Kamenický

Komisia bytová a dislokačná - Peter Vanacký

Komisia pre kultúru, vzdelávanie a umelecký úsek - Ladislav Póchy

Komisia sociálna a zdravotná - PaedDr. Ján Ferko

Komisia pre šport a mládež - Mgr. Milan Majerský

Komisia verejného poriadku - Ing. Ján Babej

Na výkon funkcie volávacích boli schválení:

Vladimír Schwarzbauer

PaedDr. Ján Ferko

Štefan Póchy

Hlavnostný príhovor primátora mesta M. Čunilov.

Vážení levočania!

Do sviatočných chvíľach radosti a veselosti sa ponúčame do reality a pracovnej atmosféry, aby sme začali naplňovať predsavzatia, s ktorými vstupujeme do nového roku. V predposledný deň starého roku som spolu s poslancami mestského zastupiteľstva slovným sľubom prevzal mandát, ktorým sa naplnila vôľa väčšiny obyvateľov nášho mesta súhlasných v komunálnych voľbách.

Učom sa Vám aj v mene novozvolených poslancov poďakovať za dôveru, ktorou sa podielovali aj vo výjime protikandidátom za korektnosť a šľachosť v predvolebnej kampani. Ubezpečujem Vás všetkých, že sľub, ktorý som složil s plnou zodpovednosťou a vážnosťou, chápem ako záväzok voči všetkým obyvateľom nášho mesta bez rozdielu, aká je ich politická príslušnosť alebo národnosť. Myslím si, že cieľ náš je spoločný - nadvihnúť na veľko dobre, čo sa doteraz nestalo a v národných oblasťach prácu vylepšit'. Všetky naše volebné programy to v takej podobe deklarovali. Ke funkciu primátora mesta prichádzam z podnikateľského prostredia. Trúvil som v predvolebnej kampani aj určité sponzory mojej spôsobilosti zaháňať sa v tomto

dôležitý a zodpovedný post. Nikomu to nevyčítam a sám som zväčšoval svoje rozhodnutie. Zväčšujem si, že nie je to ešte riadiť firmu a post primátora so veľkým, čo s tým idúť. S tým zodpovednosťou si to avdomujem, ale som presvedčený, že moje skúsenosti a riadenia budú prínosom, možno aj zmenou v systéme riadenia, ktoré prispieje k rozvoju a prosperite nášho mesta.

Systém riadenia samosprávy je kolektívny a o všetkých zásadných veciach rozhoduje mestské zastupiteľstvo. Časť nových zastupiteľstva brania skúsení poslanci z minulého obdobia a myslím si, že vo veľkých toto mestské zastupiteľstvo doplnení šovinými týpmi budú. Všetci sa musíme na spoluprácu s nimi a som presvedčený, že vytvoríme silný kolektív, ktorý svojím pracovným nariadením splní ciele a predstavy, ktoré sme si stanovili. Prorokujú si to povedať aj v mene veľkých pracovníkov mestského úradu, príspevkových organizácií mesta a obchodných spoločností.

Čelá naša spoločnosť stojí pred zložitým obdobím. Musíme si veriť a byť optimistickí. Vyspelá Európa nás presýva medú siba. Pre Levocú to pokladám za historický dôležitý, pretože naše mesto má všetky predpoklady na to, aby zaujalo dôležitú pozíciu medzi historickými mestami európskeho významu. Historické dedičstvo našich predkov nás k tomu podarčuje. Naše mesto má veľa priateľov medzi významnými osobnosťami kultúrno-spoločenského života a vtednej exekutívy. Sú ochotní nám pomôcť a je na nás, aby sme to využili.

V týchto dňoch intenzívne pracujeme na tvorbe nového rozpočtu mesta. To jeho schválení Vás budú môcť informovať o konkrétnych úlohách, ktoré chceme v tomto roku (2003) realizovať a ich finančné krytie je zabezpečené. Mojm cieľom je, aby pri sledovaní cieľov za utvorené volebné obdobie počas môjho pôsobenia vo funkcii primátora mesta, spolu s poslancami mestského zastupiteľstva, sme mohli pred Vás predstúpiť s útlým vedovaním a dobrými výsledkami. Som presvedčený, že na nám väčšina predstavy a cieľov podarí splniť.

Chcel by som sa aj v mene Vás veľkým podakovať doterajšiemu primátorovi Ing. Petrovi Pekaričkovi za jeho obetavnú prácu, ktoré vykonával počas dvoch volebných období. Chceme podakovať bývalým poslancom mestského zastupiteľstva a verím, že aj naďalej sa budú aktívne zapájať do života nášho mesta.

Vážený Levocania, chceme Vám veľkým do nového roku zvelečiť veľa zdravia, šťastia, sily a Božieho požehnania. Aby sme spoločnými silami dokázali zlepšiť kvalitu života veľkých obyvateľov nášho mesta.

V koniacich primátoroch priniesol zaujímavú správu Spišský dekan (benediktín) o možnosti pri-
 mátorov kreslo s päťdesiatym odstúpením. Takon o právnom postavení a platových pomeroch
 primátorov miest hovorí, že po zániku mandátu a dôvodu funkčného obdobia patrí primátorom
 odstúpať z rozpočtu mesta, ktoré je päťdesiatkom jeho priemerného mesačného platu, ak vykonával
 funkciu štyri roky. Primátorovi Levoče, ktorá spada do kategórie miest s 10-20 tisíc obyvateľmi,
 patrí 2,81 násobok priemernej mzdy na Slovensku, čo je 34 800 korún. (Dokum. materiál č. 192)

Projekt POLAK - SLOWAK DWA BRATANKI

OKRESNÝ ÚRAD
 V LEVOČI

Rokovania predstaviteľov Levočského okresu so svojimi partnermi z Poľska z obce Kolbuszowa sa ukázalo veľmi prospešné. Inicialiva Poľakov na rozvoj projektu Polak - Slowak dwa bra-
 tanki priniesla do úhľ kasy 5 tisíc dolárov na rozvinutie priateľských vzťahov a spolupráce
 s našim okresom. Na základe tejto iniciatívy sa v dňoch 27. septembra - 30. septembra 2002
 stretli na poľskej pôde zo slovenskej strany zamestnanci Okresného úradu v Levoči, zástupcovia
 mimovládnej organizácie Ľudia a voda, zamestnanci Spišského múzea v Levoči, reprezentanti
 rôznych remeselných podnikov, starostovia obcí, podnikatelia, riaditelia škôl, žiaci základných,
 stredných a umelckých škôl a ďalší v celkovom počte 70 osôb. V rámci projektu sa uskutočnilo
 niekoľko športových a kultúrnych podujatí. Zamestnanci Okresného úradu v Levoči si emarali
 sily so futbalovým zápasom proti zamestnancom Okresného úradu z Kolbuszowej. Žiaci stredných
 škôl oboch okresov sa stretli so volejbalovým zápasom. (Dokumentálny materiál č. 198)

Zoláš výrazný úspech zaznamenala výstava remeselných prác remeselníkov z nášho
 regiónu, ktorá bola inštalovaná v miestnom kultúrnom dome. Tam sa predstavila aj hod-
 notná výstava diela majstra Karla z Levoče, ktorú pripravili a odborné predstavili pracovníci
 ky Spišského múzea v Levoči.

V rámci kultúrnych akcií vystúpil viackrát sábor Levočan pri Základnej umelckej škole
 v Levoči s folklórnym párvom Spišských tancov a piesní. Program mal široký ohlas. Z poľ-
 skej strany vystúpili sábori reprezentujúce život a zvyky poľských priateľov.

Podstatným prínosom pre účastníkov projektu boli predovšetkým neformálne stretnutia, kde
 sa nadviazali nové priateľstvá, dohodli sa ďalšie oblasti úsilie do uzatvorenia konkrét-
 ných zmlúv ďalšej spolupráce.

Projekt „Občianske linky Slovensko“ v programe NATRA holandského Ministerstva zahranič-
 ných vecí je zameraný na integráciu a participáciu plánovania rozvoja v regionoch

Hlavná prístupnosť vykonania praxných príkladov v dvoch okresoch: Záhorská a Levoča.
Na tomto projekte pracoval svoju účasť Levočský okres už v roku 2001 týkajúceho akvizície:

- Sektorová stratégia cestovný ruch iniciovala a realizovala zloženie združenia turizmu okresu Levoča
- Zloženie združenia Levočský inštitút hospodárskych rozvoja (LITUR)
- Kompletácia Regionálneho operačného programu okresu Levoča
- Príprava učebnice vo Váriave za náš okres
- Participácia na výstave WORLD Praha - finančný príspevok pre združenie turizmu Levoča
- Participácia pri vyhodnotení podnikateľských zámerov, ktoré boli výsledkom rekvalifikačného kurzu v spolupráci s národným úradom práce v Levoči.

OSPREDAJ KÚPEŤOV Mestný úrad v Levoči mal dlhú dobu problém s odpredajom Levočských kúpeľov. Budovy boli v rozkladnom stave, okolia tiež poriadne zdevastované. Tento rok sa podarilo okresu predaj ale Levočské kúpele za 3,6 mil. Sk spíšskonoorskejmu podnikateľovi.

Obyvateľstvo

K 31. decembra 2002 malo mesto Levoča 14 320 obyvateľov.

Rozdelenie podľa vekových kategórií:

do 6 rokov 1359 detí, od 7 do 15 rokov 2 223 detí, od 16 do 19 rokov 1015 detí, do 60 rokov 8 907 ľudí, nad 60 rokov 1517 ľudí. Najvyšší vek 99 rokov mala pani Šmigošková.
Z celkového počtu občanov bolo 2 708 domov.

Rozdelenie podľa pohlavia: 7 291 žien a 7 029 mužov.

V roku 2002 sa narodilo 169 detí, zomrelo 91 ľudí. Manželstvo uzavrelo 92 párov.

Štruktúra povinných platieľov príspevku na poistenie v nezamestnanosti v roku 2002 bola nasledovná: celkom 1705 - 100% NÁRODNÝ ÚRAD PRÁCE
V LEVOČI

ZZČO : 421 - 53%

mali zárody : 235 - 33,4%

veľké zárody : 47 - 6,1%

Medzi najväčších neplatieľov odvodu príspevku patria nemocnica s poliklinikou v Levoči s nedoplatkou 227 461 Sk a Hrajčane LS Levoča s nedoplatkou 52 644 Sk.

Najvyššia zamestnanosť bola v odvetvi verejných služieb sociálnych a zdravotných služieb, verejných služieb a školstva. Za finančnej podpory Okresného úradu práce (OÚP) v Levoči bolo utvorených 20 pracovných miest vo firme LHM, s.r.o. Levoča, ktorá v mesiaci septembri začala s medzicinnosťou zameranú na strojársku výrobu. V rámci podpory zamestnávania občanov so zdravotnou pracovnou nekopnosťou bol poskytnutý príspevok na úhradu prenáškových nákladov chatekovej dielne Univerzal VDI (Výrobné družstvo invalidov). Poskytnutým príspevkom bola podporená prevádzka 31 miest.

Nezamestnanosť

V mesiaci mesiaci tohto roku 1878 evidovaných nezamestnaných (EN) - rovnako ako minulého roku - čo tvorí 59,36% z počtu nezamestnaných v okrese Levoča. Miera nezamestnanosti v percentách: mesto: v januári 26%, v októbri 21,25%. V rámci Slovenska je na 23. mieste

okres : 22,36%

Prešovský kraj : 23%

Slovensko : 17,43%

V roku 2002 počiadal úrad práce v sprostredkovaní zamestnania 1563 EN v Levoči. Najvyšší počet bolo zaznamenaný v mesiacoch január a október, najnižší v septembri. Príjemný počet zaevidovaných nezamestnaných bol 114 v mesiaci (vlasti 123 osôb). Úrad práce zabezpečil pracovné uplatnenie tohto roku v Spolkovej republike Nemcko na jehlarovú zariadenie v reštaurácii v službách úzrom evidovaných nezamestnaných z nášho mesta. Na neobvyklých prácach v dom ístom štáte si našlo pracovné uplatnenie 36 evidovaných nezamestnaných z Levoči.

Najviac evidovaných nezamestnaných tvorili občania so základným vzdelaním a

bez vzdelania - 1098 (57,8%), potom s učňovským vzdelaním - 443 (23,58%), stredným vzdelaním bez maturity - 6 evidovaných nezamestnaných. V vysokoškolskom vzdelaní bolo zaevidovaných 20 nezamestnaných. Najvyšší počet nezamestnaných tvorí kategória od 15 do 29 rokov, potom nezamestnaní nad 50 rokov. Priemerná dĺžka evidencie na úrade práce bola 11,09 mesiacov, priemerná dĺžka pobrania podpory v nezamestnanosti bola 4,9 mesiacov. Priemerná mesačná podpora činila 3406 Sk.

Veľká pozornosť bola venovaná realizácii rekvalifikácie. V meste sa realizovalo 24 rekvalifikačných kurzov. Mesto so svojimi organizáciami, ktoré zriadilo, učeniuje úrovňou zamestnanosti. Možnosti mesta sú v tomto smere obmedzené. Pri realizácii stavieb mesta je veľká snaha, aby ich dodávateľom boli mestské firmy. Len mesto, s. r. o. zamestnávali v úvode meststva Levočanov.

POLICAJTI

Vodné oddelenie policajného zboru Levoča (0092) zaevidovalo v rámci súčasného obvodu v tomto roku 354 trestných činov, z nich sa podarilo objasniť 219. V našom meste bolo 285 trestných činov, z nich objasnených 176. V rámci majiteľskej trestnej činnosti bolo v Levoči spáchaných 10 trestných činov krádeží vlámaním. V jednom prípade kriminalisti odhalili páchatelov dvojnásobného vlámania do rodinného domu na Vlkovej ulici. Jeden z páchatelov vyhlásil okno, prehládol dom a zo stola ukradol dve šušinky, druhý zlodziej držal porok vrecku. Peniaze minuli a o pár dní sa vrátili a opakovali nočnú návštevu toho istého domu. Tretí rozbil okno, prešiel dom, z chodby ukradol bicykel, z chladničky mäsové výrobky a vrátil sa k svojmu strážiaremu kamarátovi. Bicykel na druhý deň predal za tisíc korún a peniaze minuli na automaloch. Majiteľovi spôsobili škodu 10 tisíc Sk. (dokumentácia materiál č. 192)

Štúdiom zlodějov sa podarilo zistiť do objektu na námestí, kde je drogeria, bar, knižkupekter a papirnička. Zbral 16 mobilov, 8 nabíjačiek, puzdrá na telefóny a hi-fi vrec. Z drogerie odniesol kozmetiku a špraky, z knižkupekteru peňaženku s dokladmi a 450-timi korunami. Celková škoda sa vyčísľovala na 88 tisíc korún.

V auguste tohto roku bol zistený páchatel krádeží vlámaním do osobného vozidla, odhalil zbraň a ukradol tým majiteľovi škodu v sume 2500 Sk. V tom istom mesiaci boli zistení páchatelia dopravných značiek, ktorí spôsobili Slovenskej správe miest v Spišskej Novej Vsi škodu v sume 54 370 Sk. Zistený bol aj zlodziej hi-fi vrec a ďalších vrec v sume 1.900 Sk.

Na zabezpečenie kludného verejného poriadku v meste pracovala v denných i nočných službách púťová poriadková hliadka, čo sa prízvisivo odrazilo na vývoji verejno-bezpečnostnej situácie a pri dohľade nad bezpečnosťou a plynulosťou cestnej premávky. Najviac prísluškov bolo zaezanamenaných v mesiaci máj - 61, október - 55; najmenej ich bolo v januári - 26. Najčastejšími páchatelmi sú osoby bez pracovného pomeru a zo slabších sociálnych skupín. Vriekajúci proti občianskemu spoluzúčineniu sú páchaní väčšinou pod vplyvom alkoholu a časté vyplácania sociálnych dávok a podpôr v nezamestnanosti.

Na úseku verejného poriadku sa riešilo 501 prísluškov.

Na území mesta policajti zaregistrovali 73 dopravných nehôd so spoločnou škodou v sume 3 156 257 Sk. V 59 prípadoch boli vinní vodiči motorových vozidiel, v dvoch prípadoch stroje, v jednom prípade cyklista, v šiestich prípadoch to bola ľahká zbraň a v piatich prípadoch bolo poškodenie čelného skla iným vozidlom. Najčastejšou príčinou dopravných nehôd boli porušenia základných povinností vodiča, odštiepenie a cúvanie, nedodržanie bezpečnej vzdialenosti a v šiestich prípadoch asistoval alkohol. Tri nehody bola jedna osoba ľahko zranená, 10 nôv ľahko zranených. Najčastejšie k nehodám došlo v pondelok, utorok a piatok, najmä v štvrtok a v nedeľu. Najrizikovejší čas bol medzi 13. - 17. hodinou, najbezpečnejší medzi druhou a piatou hodinou.

Do smutných prípadov sa strelili ugdarovatelia v Soprate. 30-ročná Levčanka koncom novembra minulého roku opudila voje dvoch detí (3 roky, 9 mesiaci). Podvyčinená, dehydrovaná, spinavá a podkladaná boli deti hospitalizované v Levčskej nemocnici. Účesný dech v Levči rozhodol 20. februára tohto roku o umiestnení detí do ústavnej starostlivosti. Zahrávia matka i jej druh sú obvinení zo zanedbania starostlivosti a týrania súrodnej osoby (dot. mat.)

Od 1. januára 2002 platí nový prísluškový zákon, podľa ktorého vodičovi motorového vozidla, ktorý prekročí rýchlosť viac ako o 40 km/hod., je možná v správnom konaní absolvovať pokutu ať sedem tisíc korún a odobrať mu vodičský preukaz na jeden rok. Dopreaná polícia chce aj takýmto spôsobom zabrániť pirátom ciest a ich bezohľadnej jazde. Ak šoféri, ktorí nevidia oddeľ pohárku, to budú mať ľahšie. Za alkohol nad 1,0 promile zaplatí vodič 15 tisíc korún a príde o vodičský preukaz na dva roky. (Dokumentárny materiál č. 199).

Od 1. septembra 2002 platí v Slovenskej republike nový zákon o ochrane osobných údajov. Zákon má zabrániť možnosti ich zneužitia pri spracúvaní a zaručiť nielen bezpečnosť

OCHRANA OSOBNÝCH

ÚDAJOV

notných údajov a ochranu práv dotknutých fyzických osôb. Zo zákona vyplýva záves opacovať osobné údaje, ktoré odhalujú rasový alebo etnický pôvod, politické názory, náboženskú vieru alebo svedomie, členstvo v stranách, knutách a odboroch a údaje týkajúce sa zdravia alebo postavenia z povolania. Pri štandardnom styku nie je potrebné ani uvádzať osobné číslo. Pre príslušiaci listok stačí meno, adresa, prípadne zamestnávateľ. Za porušenie zákona môže byť uložená pokuta do výšky 10 mil. Sk. Cieľom zákona je dosiahnuť úplný súlad s európejskou legislatívou, zapracovať pripomienky expertov EÚ, ktorí na Slovensku monitorovali situáciu v tejto oblasti.

NOVÉ TRESTNÉ ČINY V právnom poriadku Slovenskej republiky pribudli nové trestné činy - terorizmus, rozvrátenie a podporovanie slovenskej skupiny, obhajovanie s ľuďmi a poškodenie finančných záujmov európskych spoločností. Trestný čin šírenia poplašnej správy sa dopĺňa tak, aby sa mohol špecifikovať aj na nebezpečné konanie. Do slovenskej judikatury sa dostáva nový trestný čin - obhajovanie ľudí ľudskosťou. (dokumentárny materiál č. 199).

STÁŽNOSTI OBČANOV V tomto roku bolo na mestskom úrade v Levoči zaregistrovaných 18 sťažností od občanov.

Z opodstatnených sťažností:

sťažnosť na zamestnanca mesta vo veci prekročenia kompetencie pri výrobe stromov pred bytovým domom nad rámec povolenia vydaného okresným úradom. Odbor životného prostredia okresného úradu v Levoči vydal povolenie na výrub jednej borovice, aby vyhovel žiadateľke, ktorej strom šknil do dvoch rokov. Ďalší nájomníci požadovali výrub ďalších stromov, no väčšina bola proti. Pracovníci odboru životného prostredia vykonali obhliadku miesta a dospeli k záveru, že je potrebný výrub dvoch stromov. Zamestnanci Technických služieb v Levoči však vyrúbali päť stromov na ústnu žiadosť obyvateľov prvého poschodia del síkles pracovník mesta. Voči nimu bolo vyvodené disciplinárne konanie. (dokum. materiál č. 199)

Sťažnosť nájomníčky mestského bytu, ktorá je opakovane nespokojná s bytovým podnikom mesta Levoča vo veci neuspokojivého odstraňovania závad v byte. Šlo o problémy s vodovodnými batériami a vodomermi. Do účtení boli vymenené.

Sťažnosť vlastníka rodianého domu na Levočskej doline s poukázaním na vyprúšťanie odpadovej vody do bývalej vodomernej šachty. Tískalo sa, že je to v rozpore s platnými predpismi, preto boli jeho vlastníci nyzavení k vybudovaniu neprípustných žump (dovozilo oddelenie výstavby).

Sťažnosť nájomníka mestského bytu na suseda vo veci nedodržania domového

poriadku a narušovania medzilitudových mrákov. Stážnosť bola postúpená mestskej polícii na donútenie v priestupkovom konaní ako priestupok proti občianskemu spolunažívaniu.

Stážnosť vlastníčky domu na suseda vo veci ich hospodárskych vzťahov a suseda, od ktorého promáka, motorka atď. na jej pozemok. Stážnosť bola postúpená na tržní súd a ^{zároveň} pracovníka mestského úradu - oddelenia výplavy a štátneho zdravotníckeho ústavu - hygieny, posúdené bola opodstatnenosť stážnosti a ďalej riešená v priestupkovom konaní.

Stážnosť návštevníka mesta - občana Kút - vo veci nedostatočnej údržby evanjelického cintorína. Riešilo sa s Technickým stúdiom mesta Levica. Káče na tomto priestor, má sa vykonávať podľa harmonogramu.

Stážnosť občana mesta ako zástupcu vlastníkov garáží na sídlisku Západ, ktoré poukazuje na nevyhovujúcu cestu k radovým garážam. Mestské zastupiteľstvo prijalo konkrétne riešenie v prospech stážovateľov.

Stážnosť vlastníčky bytu na suseda, ktoré má psa a pišťa ko jej na balkón, kde si vykonáva potulku a tým sa znášajú niššie balkóny. Obe strany sa dohodli na riešení bytu oci a došlo k dohode a náprave.

Stážnosť anonymnej osoby (občania bloku tri pramene) na fyzickú osobu a rodinného domu, ktoré pišťa vozko psa ročne mimo vozko pozemku. U občanov to vyvoláva strach, že pes môže niekoho napadnúť. V dotýčanom osobou bola stážnosť prejednaná, občan sa stal na rodovic toto upozornenie. Pri šírení sa zistilo, že divoký pes nemá splnenú ošarovaciu ani poplatkovú povinnosť. V deň jednania si svoje záväzky splnil.

Neopodstatnené stážnosti:

Stážnosť vo veci bránenia vstupu k súkromným pozemkom cez zácl. bývalého ovocinárkeho štátneho majetku. Prístup k pozemkom je možný z klavnej cesty (E 18).

Stážnosť vlastníka domu na suseda vo veci zamákania pramku a dôvodu zle vadených odváporov žľabov. Riešením sa zistilo, že nie sú porušené predpisy, spor sa môže riešiť dohodou susedov, prípadne občiansko-právnym konaním.

Vo stážnosti občanov sa týkali soúhlasného zúčtovania nákladov za byty. Riešením sa zistilo, že bytový podnik neporašil právne predpisy.

Nycké bývalej evanjelianskej strelnice sa toto roku znovu prevádzkoval. Na podnet STRELNICA

občanov a žien od vinícou, preto je tomu tak, bolo Okresným riaditeľstvom Policajného zboru -
 Popradu oznámené: Objekt je v prevádzke na základe zápisu o odovzdaní a prevzatí dokončených sta-
 vieb zo dňa 17.12.1964. Na základe toho zväčarmovská organizácia poslala žiadosť o vyhlásenie
 rozhodnutia o používaní strelnice. K žiadosti bol doložený dokumensálny materiál ako aj rozhad-
 nutie o majetko-právnom usporiadaní pozemku a ďalšie doklady potrebné k používaniu strelnice.
 Na základe týchto dokladov bol vydaný výnos o používaní strelnice zo dňa 16.4.1980, čím boli
 splnené všetky podmienky na jej prevádzku. Tri výstavy boli dodržané slávnostnými podmienkami štátno-
 hor ČSSR, odbornou výstavou ONV v Spišskej Novej Vsi a odbornou výstavou MZNV v Leviciach.

Štátnym prevádzkovateľom strelnice po zrušení zväčarmovskej je Zbúvčanie lektvíckých a športovú
 činnosti Slovenskej republiky - športovo-strelný klub v Leviciach, zriadený v Slovenskom športovom vý-
 štáhu/správa vydelala povolenie na prevádzku strelnice, keď v jej okolí nebola žiadna individuálna
 bytová výstavba. Tá istá štátna správa vydala tiež povolenia stavby i kolaudačné rozhodnu-
 tia pre obytné domy v okolí strelnice. Podľa zákona Miestny ani Okresný úrad v Leviciach nie je
 kompetentný vydať rozhodnutie o zastavení prevádzky strelnice.

Mesto Levoča poslalo podnet na začatie trestného stíhania Okresnej prokuratúry v Poprade na
 základe petície občanov, požadujúcej okamžite zrušenie prevádzky strelnice. Prevádzka strelnice zá-
 hadne bezpečnostné požiadavky. Okresná prokuratúra postúpila predmetnú vec na preverenie a priane
 vyšetrenie policajnému orgánu.

BÝVANIE

Keď minulého roka sa naši mestu objavil svojím občanom záujem vylepiť si bytový problém a to
 prestavou bývalej stobodínke zárodok OBZOR na 39 nájomných bytových jednotiek. Plán ukončenia prác
 a nastáňovanie rodín bol december 2002. Ten sa však neuskutočnil kvôli skrytým nedostatkom na budovu.
 Súčasťou predajby objektu sa zistili statické problémy, na penultoch chýbal cementový podlaž, z ktorého
 je, že loggia so záhradným dvorčom. Náklady sa vďaka nájdenej chýbe zvýšili viac ako o 4,5 mil-
 ióna korún. V súvislosti s výstavbou nájomných bytov prijalo mestské zastupiteľstvo viaceré
 záväzné nariadenie, týkajúce sa podmienok pre výber nájomníkov. Tie hovoria o neprekročení
 najvyššieho životného minima žiadateľov. Potrebnosť dostania záujmeovca s úplnou rodinou
 a minimálne dvoma maloletými deťmi a zdravotne postihnutí občania. Zájomná zmluva
 bude s budúcnými nájomníkmi uzavretá maximálne na jeden rok, obnoviť sa môže len
 dvakrát.

ZMENA PLATIEB - V súlade s novým zákonom o odpadoch sa poplatok za zber, odvoz a likvidáciu tuhého komu-

návrh odpadu stalo mestským poplatkom. Občan na tento rok platiť poplatok platobným výmerom priamo mestu. Tento výmer vypláca mesto na meno majiteľa domu alebo bytu a ne počít sňob s kvartálnym pobytom na danej adrese podľa zistenia mestského úradu. Podľa mestského zastupiteľstva schválili výšku poplatku na roka 1991-92. Je to jeden z najnižších poplatkov na Slovensku. Vlna štúčikov bola 258-92, mesto doplatilo za každú osobu 80-92. Na základe občianov a detí aj výnimky a platiť úhr v občianov dlhodobo sa zdravujúci v zahraničí.

Na 1. júla sa rozjeli rodičovské príspevky a prídavky na deti. Tie budú dostávať všetky deti bez ohľadu na príjem rodičov. Rodiny, ktorým príjem nepresahuje 1,57 násobok životného minima, dostali v 200 až 270 korún viac podľa veku dieťaťa. Na stredškola dostali rodič viac o 200-92. Na dieťa do troch rokov zariadi v novembri rodičia dostával namiesto 2700-92 3700-92 mesačne. Tieto dávky neboli valorizované od roku 1987.

Ze účasti predstavitelov samosprávy, štátnej správy, policajného zboru sa konala v júni verejná schôdka špecie nevidiacich a slabozrakých občianov mesta Levoča. Vekladom na štátny program rozvoja životných podmienok občianov so zdravotným postihnutím vo všetkých oblastiach života a fakt, že 7% obyvateľov mesta tvoria nevidiaci a slabozrakí, prerokoval sa okrem problémov s prijatými záväzmi na úseku dopravnej zariadenia, odstraňovanie obštych prekážok, oprava chodníkov, schodísk, nevhodné umiestnenie dopravných značiek. Riešilo sa aj poskytovanie peňažných dávok na zakúpenie kompenzačných pomôcok pre postihnutých v zmysle zákona o sociálnej pomoci. Viaceri sa rozhodli na tom, že je treba dosiahť ešte na tento úst.

RODINNÉ PRÍDVKY
TONO POSTIHNUTÝM
OSĚANOM

Polnohospodárstvo

Obchodná spoločnosť Galax-Agro, s.r.o. Levoča - Nový byt k 31. decembru 2002 hospodáňa TATRA-AGROLEV, s.r.o. na výmere 3270,38 ha polnohospodárskej pôdy, z toho 1151,27 ha ornaj pôdy. Z dôvodu realizácie projektu zariadenia v tomto roku došlo k zníženiu výmery ornaj pôdy o 90,08 ha. Spoločnosť

príroda neobstará, platí vlastníkovi nájomní.

Za účelový rok 2002 obchodná spoločnosť vykázala zisk vo výške 3003 tis. Sk. V porovnaní s rokom 2001 sa v rastlinnej výrobe dosiahli horšie výsledky spôsobené mimoriadnym suchom a priebehom vegetácie v dechodvom počasí počas zberu. Vďaka hektárovým výnosom sa zasažovali pri obilovinách. Sucho malo nepriaznivý dopad aj na úžitkovú mlieka, ktorá nižšia ako v minulom roku. Účinná ekonomika v chove zvierat sa zlepšila, tohto roku sa dosiahol zisk 1977^{tis.} korún. Dôvodom je zníženie nákladov na liter mlieka a zvýšenie realizačnej ceny. Efektívnosť výrobných podnikov bola úspešná v rastlinnej výrobe + 8% a v živočišnej výrobe + 8,1%. Výjem dotácií podľa Výnosu Ministerstva poľnohospodárstva Slovenskej republiky sa postupne znižuje.

V obchodnej spoločnosti pracovalo tohto roku 142 ľudí.

ČO TRÁPILO PESTOVATEĽOV Tokoročná zima prekročila každého z nás vysokými deťmi rozištní a drobným prírodou počas, ktoré skôr prichádza jarným mesiacom. Táto situácia spôsobila najviac škodu poľnohospodárom a v predjarnom období ich trápila obilka praximovania zemin a rehy obilovín. Najproblématickejším faktorom bolo, že a polí zmixta suchová prichyžka, ktorá znižuje zisk zemin. Ani to nebolo účinné. Najprv horúčavy, sucho a potom dechodiví dui, počas ktorých sa musel zber zastaviť a každý deň prinášol ďalšie znížovanie výnosov. Ak si úroda poľnohospodári nepokútili, nik im neuhradil vzniknutú škodu.

Priemysel
služby

Kreditní delia mesta sa často stretávali s názorom ľudí, pretože mesto priamo neodvíslo do vývoje situácie v jednotlivých firmách najmä keď je javom, že tento vývoj nemá negatívne tendencie. Mnohí je jednoducho - nemá na to zákonnú možnosť. V prípade skolabovaných firiem (Lichoprev, Strojárne) isto o súkromnej spoločnosti nie najväčšou časťou mesta. Boli privádzané ni štátom bez toho, aby sa mesto malo možnosť k tomu vyjadriť. Pri takejto situácii štát sa s majiteľmi mnohokrát naraziť na problém ich identifikácie.

V roku 2001 sa levočská prevádzka firmy odstěhovala z budovy na Hermannovej ulici, ktorá predtým patrila do bývalého závodu Fabrevit na Kottovskej ulici. Budova bola v niekoľkotom stave, potrebovala veľkú opravu, dokúpili sa nové stroje, aby sa výroba pracovných oděrov mohla rozšíriť. Overall, s.r.o. Ľupčská Nová Ves, pracovisko levoča vyrobila pre nemecké firmy Eurodress a Alfelden. Levočská prevádzka má 56 zamestnancov, z toho 50 žien. Polovica z nich sú levočanky. Pracujú sa na jednom smenove (8 hodín). Výrobný proces zabezpečujú dve mašinky. Tá výroba závisí plat zamestnancov, ktorý sa spolu s prémieňmi pohybuje od 7 do 10 tisíc korún. Je tu pekné prostredie, chodby zdobia stinky vyrobené podnikmi (dokum. mat 201).

V levočských strojárňach s firmou fabulón Fabrevagón, s.r.o. Poprad vládol od začiatku roku nepokoj. Na nejamí prevody vlastných prác doplatili obyčajní ľudia (30 zamestnancov chodilo do práce, aj keď im nebolo jasná, či sú v popradskej firme zamestnancami. V auguste 2001 došlo k zličeniu Strojárne Levoča a Fabrevagónu Poprad. Popradská firma však nevedela o veľkej zadlženosti ani o tom, že strojárne sú v konkurencii. Keďže sa Fabrevagón ušiel podvedený, podal na Krajský súd v Prešove žiadosť o anulovanie výmazu Strojárne LS a obchodného registra Slovenskej republiky. Ľudia zostali bez práce, no nemali im kto podpísať výstup, aby si mohli prácu hľadať inde. Prídov strany tvrdili, že ich zamestnávateľmi nie sú. Strelnuli zamestnancov, odborárov a konateľu firmy Ing. P. Krboviča sa miesto v duchu smútku a trápení predohry, keď sa konateľ chcel vyhnúť tomuto stretnutiu, emocionálne maladejší namatnane ho donútili odovzdať s autom späť do domu fabríky a zúčastniť sa stretnutia (14.1.2002). Prídov odborárov radil chodiť ďalej do práce, pretože v prípade absencie by boli zamestnanci v možnosti (právnaj). Krajský súd koncom januára tohto roka rozhodol anulovať rozhodnutie o zamestnávateľskej pomere. V tom čase 30 zamestnancov a pôvodného množstva len dočasto nedokonalí ziskachy. Krbovič dostal výpovede. V zmysle Zákonníka práce sa zamestnávateľ - Strojárne LS - zaviazal vyplatiť päť mesiacov z platu, a to tri mesiace za výpovednú lehotu, lebo odišli okamžite

a dvojmesačné odstavenie zo zákona. Firma však mala nedostatok finančných prostriedkov, čoho sa na nového vlastníka, ktorý mal na seba zobrať všetky záväzky. V máji tohto roku sa tu stala prevádzková firma SLOVINVEST, s.r.o. Kým na začiatku boli vyplatené chýbajúce mzdy za jún minulého roka a január tohto roka. Vdovári nekeceli nového vlastníka „bombardovať“ finančnými požiadavkami. Boli radi, že firma zostala, že nedošlo k jej zánikovaniu. 30. nového roku zostáva vedenie firmy dočasný 900 zlatých v odstupnom. (Generálny riaditeľ Ing. Ján Král - predseda a Tlačový výbor) Koncom roka tu bolo zamestnaných 68 stálych pracovníkov, 25 ľudí zaslupujú levánske mechanizačné komponenty (príjati celá úrad práce) a 30 zivnostníkov, hlavne sväčiarov. 90% zamestnancov tvorila levánska. Priemerný plat zamestnanca bol 1.500 Sk. Výplaty tiež často meškali, ale do konca mesiaca boli vždy vyplatené. Vyrábajú sa tu nádaty takých regále a palety, robia sa oceľové konštrukcie. 80% produkcie firmy išlo na export hlavne do Nemcka a Holandska. (okt. mesiac 5. 2002)

UNIVERZÁL

Výrobné družstvo Univerzál, VDI Levánska vzniklo 5. decembra 2000 nariadením v Obchodnom registri Kremičského úradu v Bratislave. Jeho hlavným poslaním je vytvárať vhodné pracovné a rehabilitačné podmienky pre občianov s najťažším zdravotným postihnutím - nevidiacim a zrakovo postihnutým občianom. V družstve našlo pracovné uplatnenie 42 pracovníkov, z toho 31 so zmenenou pracovnou schopnosťou a znižovanou pracovnou schopnosťou s ťažkým zdravotným postihnutím.

Výrobná činnosť bola zameraná na výrobu rôznych druhov obálok z papiera, montáž kolíkov na prídržky a na drobné montážne práce pre firmu Wirlpool Slovakia Poprad. Družstvo riadi legijné bratislavské družstvo so svojím predsedom. Sídlom má v administratívnej budove bývalého družstva OBZOR. Pracovníci vykonávajú pracovnú činnosť v chránených dielňach, ktoré boli vytvorené na základe úhľanu štátneho zdravotného ústavu v Poprade a boli zriadené listinou Kremičského úradu práce v Levánske.

Družstvo má svoje stavy, je členom Slovenského zväzu výrobných družstiev v Bratislave.

Rok 2002 bol rokom zmeny. Zo štátneho podniku SBD sa stala akciovou spoločnosťou od 1. mája 2002. Na základe tejto zmeny prebehol aj proces privatizácie spoločnosti.

Slovenská autobusová doprava, a.s. Poprad, ktorej súčasťou je aj prevádzkarňa Levánska, bola privatizovaná tak, že 51% vlastní Fond národného majetku Slovenskej republiky a 49% firma PREOS Bratislava. Činnosť prevádzkarne zostala zachovaná, čo znamená dopravnú obsluhu regiónu a vlastnú opravársku činnosť na zabezpečenie prevádzky 31 autobusov. Zúčastnená bola vo výjavných akcijných čerpaných autobusných líniách medzi Spišskou Novou Vesou a levánskou autobusovou dopravou. Tým, že sa uskutočnila

SLOVENSKÁ AUTOBUSOVÁ
DOPRAVA POPRAD, a.s.,
PREVÁDZKA LEVÁNSKA

sejónna' dohoda, vedúcej sa museli rozhodnúť, akými spôsobmi chci' vedovať, či si kupovať iba jednosmerné lítky na trati Spišská Nová Ves - Lieveň a Lieveň - Spišská Nová Ves (V praxi sa pripravuje aj do novovrstý zárod, v druhom levoštický zárod.)

V levoštický prevádzkarni našlo prácu 12 ľudí.

V našom meste sú aj menšie firmy a predajne. Týmto pohľadom chcem obchodovať s ostatné služby do obchodu so zveriacimi, zdravotníckymi pomôckami, klenotami, detským oblečením a knožíkmi a mikrotypným technológiou, obchod s obuvou, drobnice. Medzi malé firmy patria autobusy (autobusové a nákladné), predaj autonákladných, autoagregátov, výroba a montáž korozijných výstrojkov, pitiariska výroba, opravy a montáž chladiacich zariadení, slavné a obchodné spoločnosti, sklennárstvo, opravy obuvi, tlačiarne, stolárstvo. Väčšie ponúkajú banky, poisťovne, práca, káfoľne, kaderníctvo, koflíkárstvo, papírníctvo, kníhkupectvo.

Máme tu aj zvláštne zariadenie - ústav na výhon včel.

Kultúra

Minister kultúry Slovenskej republiky Milan Kňažko rozhodol o zriadení historických regionálnych múzeí so Slovenským národným múzeom (SNM) a to od 1. apríla 2006.

SNM - SPIŠSKÉ

MÚZEUM V LEVOČI

SNM - Spišské múzeum v Lieveňi pripravilo tohto roka výstavu, prednášky a iné akcie.

Výstavy: Ján Výchročí: Humanizmus

Ján Šmók: Fotografie Výstava bola realizovaná v spolupráci s kalendrom fotografic FAMU a bude pri príležitosti nedožitých 80-tin autora. (dokumentálny materiál č. 1)

Leukovci: Život na plátnu

Frédor Tichel: Tieni duš, ste výročie narodenia umelca - frankiského sochára

Kivocní pamiatky

Poslaní roku čina - malé nábránky starby v krajine a šede k vrtaj Juliane -
 Tereziánok. Výstava bola pripravovaná s finančnou podporou Karpátovej nadácie, Lej mule Levoča,
 Ondrej Kóčí Gladonec. (dokumentálny materiál č. 2)

Ubrane, streli a puškárski remeslo. Na prípravu výstavy sa podieľala aj Slovákia
 knižnica pre univiziaci v Levoči. Cieľom bolo priblížiť návštevníkom zručnosť a umelecké činnosti puš-
 kárskych majstrov pri výrobe pušiek - preskúšať výdobytné techniky zámkov, pažiet, stoní a genitál.
 Mnohá výrobkov a. t. Lebedu a Raňy, Matyasa Zolera a Budapešti či Birka a Václava sú známe mnohým mi-
 tovníkom pušiek. Kolokcia doplnila i polovnícka puška - guľovníca z 19. storočia so signatúrou na zámku.
 Naj doter LAURENT ALEXI A LEUTSCHE - dáka, či aj v Levoči boli puškári. (dokum. materiál č. 3)

Prehliadka remeselných zručností na Spišskom hrade pod názvom Remeslo má stáť dva bola pri-
 pravovaná v spolupráci s firmou Krojlec a združením umelcových remeselných uhor. (dok. mater. č. 3)

Výstava na tému Komédia v Levoči na prelome storočí bola spojená s prednáškou mg. arch. Mag-
 dalény Janovskej. Prednáška odoviedla v cykle Pohľady do minulosti. Odporil ju mg. Fudraj Pleštor, vy-
 stavu autorka a mg. arch. M. Čulková.

Inháruka rodina Grossovcov - táto výstava bola tiež spojená s prednáškou
 a cyklu Pohľady do minulosti. Prednášala PhDr. Katarína Chmelinová. (dokum. materiál č. 4)

Šlásiť prednášky a cyklu Pohľady do minulosti:

Mons. ThDr. Jozef Kapala, pápešský prelát - prednášal Mons. F. Blagoš, PhD. (dokum. materiál č. 5)

Život cirkvi v premenách času - prednášal Mons. J. Jarab, PhD.

Významní evanjelickí osobnosti Levoči - prednášal doc. PhDr. Ivan Chakpecký

Človek v kolekte súčasnosti - prednášal J.-L. Mons. prof. ThDr. F. Fondra (dok. materiál č. 6)

Akcie múzea:

Stvorenie letnej turistickej sezóny na Spišskom hrade spojená s výstavou pod názvom Výstava ku-
 mela Branisko a Slavy sv. Jaraja. V programe bol zapísaný aj čas, počas ktorého sa účastníci mali
 pokúsiť v zápis do Guinnessovej knihy rekordov obľápaním Spišského hradu. (dok. materiál č. 7)

Tradné dni - pre najmladších návštevníkov, 3. ročník (1600 detí počas týždňa). (dok. materiál č. 7)

Hidlička a bombulačkami - folklórna prehliadka archaických i súčasných krojov v spolupráci
 s firmou Krojlec. Na šídovú nôšu hrál a tancoval ľudový súbor Krompaňan. (dok. materiál č. 8)

SPIŠSKÝ HRAD Vlnu vášní rozpušala rozúťakom apríla dilema týkajúca sa Spišského

hradu, národnej kultúrnej pamiatky, zapísanej vo svetovom dedičstve UNESCO, v rámci decentralizácie štátnej moci. Košický samosprávny kraj si správcovstvo nárokoval a pohľadom prístupujúceho územného vlastníctva. Brezňovský kraj zase dôvodil faktom, že na jeho pôde stojí Spišské múzeum v Leviciach.

Kritická reakcia je nerozčítanie Slovenska podľa prírodných a prírodných charakteristík, "Vďaka umelému rozdeleniu na územní celky vzniklo i sporú riešenie správy Spišského hradu. Schéma čiar medzi Východným územným celkom Brezňova a Košice vedie práve okolo hradu. Spor vyriešil štát - ponúkol si hrad vo svojej správe. Múzeum zaradil medzi národné inštitúcie.

Otv samosprávy vyjadrili nespokojnosť nad týmto rozhodnutím, šakali delimitáciu veľkých majetkov a kompetencií patriacich do ich regiónov. Riaditeľka Spišského múzea v Leviciach považuje riešenie ponúkané štátom za rozumné a logické. Hrad je predsa určitým symbolom Slovenska, miestom, čo reprezentuje náš štát ako celok.

Národná kultúrna pamiatka Spišský hrad sa má zviditeľniť nákladnými ale efektívnymi marketingovými aktivitami. Autorom nápadu bol sám prezident Rudolf Schuster, ktorý prichádzal správcovi pomôcť pri jeho realizácii. Sledovaním prezidenta nebola márne, Spišské múzeum má projekt finančne krytý. Práve návrh by mali byť ovlleni časti oboch múzeí, stráňa vše, hlavná veža a dominantná stena. Vo večerných hodinách bude hrad viditeľný zo veľkých dostupných pohľadov. Tento projekt musel prekonať ľahkú prekážku, pretože pri vyhlásení ovllenia dostalo Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky odmietajúci protokol od Slovenského združenia ochrancov prírody a krajiny - ECHO + Spišskej rozvoj Vri. S napriek tomu ministerstvo udelilo Spišskému múzeu v Leviciach súhlas a žiadosti vyhovorilo.

SNM - Spišské múzeum + Levici ponúko 9. augusta 2002 obdivovateľom hradov na Slovensku nehraditný pohľad na Spišský hrad. Presne o 20,30 h v správcovi zapálených fariel a odborníka na jeho históriu si záujemci pozreli veľké časti hradu. So trocha im zvala dobrá huda a videli aj ukážky termu od skupiny ľavi Spiša. Vstupné bolo 100 Sk. (Dokum. materiál č. 9)

Klamosu náplňou máre je výstavba únnod a príprava divadelných predstavení pre poslucháčov MÚZEUM ŠPECIÁLNEHO ŠKOLSTVA

Výsledky:

Výstava výtvarných prác žiakov základných a špeciálnych škôl okrem Levíc.

grafika a kresba pohľad tvorby Stanislava Kubina, sluchovo postihnuteľného umelca. Výstava reprezentovala grafiku a kresbu umelca, ktorý cez techniku linorytu vytvára osobitné kompozície

a reflexie toho, čo ho ako človeka obklopuje.

Československá výstava výtvarných prác detí s autizmom. Na 16 paneloch sa reprezentovala tvorba detí postihnutých autizmom z rôznych regiónov Slovenska. Udvorovala vzjomnú tvorivú nápaditosť, vyzrábanými výtvarnými prácami a zručnosťou detí žijúcich vo vzjomnej sieti.

Medzikultúrna architektúra. V spolupráci s Katedrou dejín architektúry FA STU v Bratislave bola realizovaná výstava modelov najvýznamnejších stavieb Slovenska (45 exemplárov). Mety boli vyložené študentmi fakulty tak, aby ich podoba čo najviac približovala aj zrakovo postihnutým a nevidiacim.

Divadlo z pastše Banku Bystrica

Rôzorna ukážka prípravy inovácie s mentálne postihnutými deťmi pre poslucháčov špeciálnej pedagogiky

Šárka Fuchsová

Divadelné predstavenie pri príležitosti ôsma nevidiacich pre zrakovo postihnuté a nevidiace deti.

Divadlo spod Spišského hradu

Inovácia hĺbkovej hry Pylatky pre deti Maderskej a Základnej školy sluchovo postihnutých v Levóti pri príležitosti 25. výročia vzniku ich maderskej školy

Radosť zo života

Výstava žiakov a pedagógov Špeciálnej školy Spišská Nová Ves. Navštevovníkov zaujala prednosť a rozmanitosť, nápaditosť nielen výtvarných prác, ale aj trojrozmerných výrobkov vyrobených mentálne postihnutými deťmi.

ŠTÁTNY OBLASTNÝ

ARCHÍV (ŠOBA)

V levočskom archíve pracovalo tohto roku 14 zamestnancov. Od 1. apríla a 1. septembra sa

uskutočnili presuny pracovníkov na miesta vo verejnej a štátnej službe. So zariadením neriešili pracovníci v štátnej službe neboli spokojní ani sám riaditeľ archívu PhDr. František Žižňák, pretože ich doterajšia pracovná náplň, výsledky práce a navyše aj odborné a vysokoskolské vzdelanie zodpovedajú vyššej platovej triede.

V roku 2002 získal archív prírastky klauze a likvidovaných štátnych podnikov, čím sa úplne zaplnili depoly archívu. Ubytky vznikli skartáciou a zpresnením evidencie. Pohyb archívneho materiálu sa pravidelne sledoval. Zároveň sa videli klasickou i počítačovou formou.

Archívne objekty

Keď činnosť mal archív dve budovy. V tretej sa podarilo rozbehnúť prevádzku v novej štádovni od júna. Restaurátorské ateliéry, hoci sú z veľkej časti už zariadené, nefungujú, pretože doposiaľ

neboli prístupní miera pre špecializovaných restaurátorov. Zaujím + práca vysokokvalitnou v stredokolektor bol.

THURZOV DOM

V časti hosťovskej izby v domnom trakte sa realizovali murárske a maliarske práce a dôkladná samokaná miera.

HALÝ ŽUPNÝ DOM

sa zaoberal bez stavebných úprav. Zakúpil sa nábytok pre zasadáčku a prírodné servisné miestnosti. Pracovníci na príjemci bola avizovaná pre pracovníčky štátneho okresného archívu v Leviciach.

BUDOVA NA NÁHESTÍ MAJSTRA PAVLA 61

prešla rok dlhší bez stavebných úprav. V júni sa dala do prevádzky nová študovňa so sieňou a servisnou miestnosťou. Tribunla aj pracovňa v domnom trakte budovy. Kainštruktúru tepelnosťné zariadenie nebolo v prevádzke, keďže kúrenie budova archívna nebola plus spravidelkovaná.

Prederážna starostlivosť

Na tomto úseku mal archív v kompetencii a dohlád nad ob podnikmi a organizáciami. Pri skokovani prehladu v registrovaných v zanikajúcich organizáciách spolupracoval archív so štatistickými úradmi v Košiciach a Bratislave. V spolupráci so zástupcami úradov obrany, ochrany a gorku Ministerstva vnútra Slovenskej republiky sa vykonala predkvalifikácia služobov utajenia písomnosti archívu. Uskutočnila sa aj skartácia utajovaných písomnosti.

Štátno práce archívu bolo tradične v spracovaní starších a udesyjazyných fondov v archíve. Letková spracovanost archívneho materiálu ku koncu roka predstavovala 70%. Hlavnou pracovnou úlohou boli zväzovní kolekčný rozsiahleho ústojim inventára Spišskej župy. Historická filmotéka získala a fotolaboratória skompletizovaných 57 kolúčov mikrofilmov.

BÁDATELIA mali k dispozícii študovňu s 12 miestami a od júna aj v novú študovňu bolo 12 miest. Vyšivala sa na štúdiu originálnych archívnych dokumentov. Hlavná študovňa slúžila pre štúdiu mikrofilmov na čítacích strojoch a pre štúdiu literatúry. Celkový počet bádateľov bol 256 (v 18 viac ako vlni), z toho 36 zo zahraničia. Zožnil sa aj počet bádateľských návštev - v 74, bolo ich 313. Väčšina bádateľov sa venovala genealogickému výskumu prameňov zo 17.-20. storočia. Archívne dokumenty posláčili tiež k vypracovaniam

majetkovopravných záležitostí - 5 prípadov - a pre pamiatkový výskum - 6 prípadov. Študenti využili štúdiom na diplomovú prácu - 32 -, dizvulačné práce - 5 -, ročníkovi a seminárne práce - 48 - a na študentských odborných úlohách - 16. Boli tu aj študenti zo zahraničia: Univerzita vo Weimare, Heinská univerzita v Gfave.

Opäť roku 2001 verilol počet správnych informácií, najmä genealogických rečníí - 57 pre zahraničia a 31 pre domáciach štedatolov. Vykolorilo sa 134 výpisov, 3 potordenia, 18 overených kópí a 63 iných správnych informácií a archívneho materiálu. Vo štátneho rozpočtu sa z rešerčí odviedlo 103 tisíc korún a príjem z kolkov bol 1358 korún.

Vedská, publikačná a kultúrno-osvetová činnosť

Na príprave Slovníka slovenskej archívnej terminológie sa podielal Odr. František Tefčík. Samostatný titul vypracovala Mgr. Kredaturová a štúdie vypracovali pracovníci Kredaturová, Mislovicová, Tefčík, Tefčíková. Na konferenciách a seminároch i sympóziách, pri iných príležitostiach menovaní predniesli prednášky k regionálnym dejinám, pomocným vedám historickým a archívstvu. Aktívne spolupracovali na príprave dvoch medzinárodných konferencií v Levči: „Späť v 10.-20. storočí“ a „Terra Regusienensis“ (aj prednášky). Aktívne uplatnili aj na konferencii vo Zvolne a na archívnických dňoch v Louci. V archíve prijali pracovníci 14 uchovní - 4 dospelí, 10 škol. detí - spoluom 309 osôb.

KNIŽNICA obsahuje cca 50 tisíc sväzkov kníh. Toklo roku kúpou alebo darom získala 280 sväzkov.

Služby knižnice vyučovali i táborka.

Z hospodárskej stránky bol tento rok pre archív veľmi ťažký. Rozpočet výdavkov sa aj napriek maximálnemu úhromu nedal dodržať kvôli sústavnému nárstu cien.

Slovenská knižnica pre nariadením Mgr. J. Klobučníka v Levči je príspevková organizácia na order Ministerstva kultúry Slovenskej republiky.

Riaditeľ: Jozef Michal Kacera

Vední: Ján Meluš - zástupca riaditeľa, vedúci oddelenia kláir a expedície

Mária Bendiková - vedúca sekretariátu

Anna Tabaková - vedúca oddelenia melodiky

Gabriela Rerková - šéfredaktorka

Mg. Milan Keimshild - vedúci oddelenia vonkových štúdií

Jaroslav Kováč - vedúci oddelenia knižničných služieb

Ing. Marián Fúko - vedúci ekonomicko-hospodárskeho oddelenia

Ke zabezpečenie digitálnej knihovny spracovania zväzku dostala knižnica pre nevidiacich grant od japonskej vlády v hodnote vyše 19 miliónov korún. Efektívnosť využitia grantu sa v plnej miere overil nariadením zakladateľskej rade Eduard Kuban. Vyjadruje spokojnosť, že prostriedky sú zamerané na správne miesta a vysokej pozitívnej hodnoty nepochybne japonskej vlády pri poskytnutí peňažného príspevku (dokumentácia materiál č. 10)

SEN pôsobí v oblasti šírenia informácií nevidiacim a slabozrakým občanom Slovenskej republiky s cieľom zabezpečiť ich kultúrne potreby, vzdelávanie a uľahčiť ich pracovnú a spoločenskú zúčastnenosť. Má internetovú stránku www.skn.sk.

Rok 2002 bol charakterizovaný dejom modernizácia technológií zariadení na výpočtovú sieťovú sieť, zdokonaľovanie technických postupov pri výrobe dokumentov vo vhodných formách pre nevidiacich. Používatelia mohli využívať moderné informačné zdroje: elektronickú poštu, www, prístup do celostátnych i medzinárodných knižničných sídiel. V priebehu roka začala redakcia distribuovať časopis *Príbor* aj v elektronickej podobe na disketách. V Braillovom písme SEN vydávala sedem časopisov. Financovanie časopisov bolo zabezpečené z dvoch zdrojov: knia nevidiacich a slabozrakých Slovenska a z kapitoly Ministerstva kultúry Slovenskej republiky. Redakčné úpravy vykonávali piati zamestnanci a traja externí pracovníci. Pôsobnosť boli veľké periodiká vyšperifikované, orientovali sa na život a činnosť nevidiacich a slabozrakých na Slovensku i v zahraničí. SEN vydala aj dve naperiodické zväzky knižky. Záujemcom boli poskytnuté niektoré zákony v elektronickej forme. Malo do značnej miery nevidiacimi, ako na bežných www stránkach sú zákony vo formáte, ktorý pre nich nie je prístupný.

Časopisy a informácie boli zasielajú aj na rôzne oddelenia klinik v Bratislave, Banský Bystrici a Košiciach. Táto knižnica slúžila ako pomôcka Radomom špeciálnych škôl.

KNJIŽNICA zaregistrovala tohto roka nový používateľ ako člen. V oblasti špeciálnych zbierok sa budoval fond udeľovaných dokumentov (zväzky i Braillovi dokumenty), a to v čítaní maďarčine, ruštinu, nemčinu a angličtinu. Využitím pracovnosť obnovila knižnica informácnym službám pre deti a mládež. Využívala aj elektronickej poštu. V tomto roku bolo celkom vyhotovených 246 titulov kníh.

V oblasti metodických SEN koordinovala činnosť 25 verejných knižníc, kde sú zriadené pracoviská špeciálne nevidiacim a slabozrakým učiteľom. Radila sa spoluprácu s knižnicami

v číslu nad koncom, pre ktorú bolo vyholorených viac titulov evakovaných kníh. Vodením počítačovej techniky pre sadabu a konštrukciu sa reflektívne pripravovali dokumenty do dát. V nadväznosti štúdiu boli vyholorené originálne desiatich evakovaných časopisov, v týchto 1957 sa pracovalo šesť titulov kníh. Na písomnom pracovisku sa prepísalo 147 titulov kníh a vytlačilo sa päťdesiat evakovaných kníh. Aj naďalej sa tu používala zastaralá technika.

Štátny národný knižnica a predaja detstých časopisov, predplatného za časopisy, v časoch za časopisy sociálneho charakteru, knihy a predaja magazínov a materiálu a knihy a predajom detstých prírodných. Pracovníci SRN zorganizovali v máji tohto roku pre širokú verejnosť besedu so spisovateľom MUDr. Antonínom Rakovom, autorom kníh pre deti aj dospelých, primárom v edukačnom zariadení v Hájoch.

KULTÚRNO-INFORMAČNÉ
CENTRUM
V LEPČÍ

Kultúrne podujatia sa konali podľa profesionalitu takto: divadelné predstavenia profesionálnych súborov 25, ochotníckych súborov 44. Kudoňných predstavení domácej tvorby bolo 36, domácej tvorby 23. Podujatia sa konali v divadelnej a kongresovej sále i v kinosále, altánku v parku a pred radnicou, v kostole a jedno predstavenie bolo v ďalšom divadle. Podľa čísel videli návštevníci 22 komédie, 36 rozprávok, dve estrády, 43 krát si vypočuli včera hudbu, trikrát populárnu hudbu a iný druh tvorilo 22 podujatí. Kultúrne podujatia navštívilo 17 122 detí a dospelých. Na druhý rok levoštského divadelného súboru deti rozprávok Kocúr v číňanoch, doplnili si pozrieli rozprávku kompozície Rukáv ľavoh. Levoštskom i návštevníkom mesta sa iste páčili predstavenia mladých národných - fajnšongový sprisovod i na Kurcu. Dni Majstra Paľa píše s umiestnením - pred radnicou sa hraje dobrá móda prehládka.

Táto augustový dni bolo na návštevu umier - park sa premenil na dobrú remeselnícku sieť. Tak ako dlani, aj tento roku si mohli domáci i návštevníci pozrieť výstavy remeselníkov, vyškúšať si aj vlastnú zručnosť.

Kultúrne-informačné centrum v spolupráci s propagáčnym osvetovým strediskom zorganizovalo jubilejný festival detstých a mládežníckych dychových hudieb. Celostátna súťažná prehládka sa konala dve týždne dni v ďalšom levoštského divadle. Mladí hudobníci predviedli nielen skladby na profesionálnej úrovni.

Počas prázdnin každý utorko, stredu a štvrtok ponúkala kultúrne centrum, občianske združenie Civitas a mesto Levoča na štvrtý rok domácom i zahraničným turistom atrakciu vyškúšania a tradičnej ponúka v Bielom panej. Divadlo na ľudských si vybralo dejisko predstavenia

opel pred radnicou. Vybraný projekt finančne podporilo ETP Slovenska sumou 35 tisíc korún, na čo úradník kultúry a výtvarným priestorom vo výške 56 tisíc korún.

Seniorky sa zúčastnili programom bola v kongresovej sále dvoch dní (všetky 300 ľudí), kde sa zúčastnilo 176 ľudí aj na Silvestra.

Kultúrno-informačné centrum pripravilo aj Levíčske víťazstvo 2002. Program sa začal 3. decembra so vzájomnými slovenskými-humoristami Robertom Kajzarom a hrou Melušom. Nasledoval Levíčsky Mikuláš, vianočný koncert Základnej umeleckej školy a Levíci opojný a vylavova vybraných piesní, pre deti boli pripravené rozprávkové predstavenia. (dokumentácia materiál č. 11)

Odstúpenie riaditeľa: Nový zákon o vnútornej službe zakazuje spájať viaceré funkcie a podnikanie. Z dôvodu konfliktu záujmov odstúpil riaditeľ Kultúrno-informačného centra v Levíci Ing. J. Šteblich v tejto funkcii 27. marca 2002. Týmto sa jeho funkcia rozpadá.

Levíčská mestská knižnica

Činnosť knižnice bola zameraná na vypracovanie knižných dokumentov, nákup a prístup nového fondu, poskytovanie bibliografických a faktografických informácií a príprava a realizácia kultúrnych podujatí zameraných na propagáciu kníh a knižnice.

Registrovaných čitateľov bolo 1720 - 1191 dospelých a 529 detských čitateľov.

Knižnicou navštívilo v priebehu roka 17056 návštevníkov, ktorí si požičali 43 215 knižničných dokumentov. Zároveň im bolo poskytnutých 6006 bibliografických a faktografických informácií. Pracovníčky knižnice pripravili 40 podujatí, pričom sa zamerali na veľké okrem kategórie z množstva počtu bolo 20 knihovnícko-bibliografických priprav pre žiakov základných škôl a obdovoškôl a 20 podujatí pripravovaných v spolupráci s pedagógmi podľa ich požiadaviek. Boli to tematicky zamerané hodiny v rámci vyučovacieho procesu, besedy o knihách a podobne. Tie boli sa pripravili rozprávkové predstavenia. Okrem podujatí bolo nainštalovaných 28 knižných výstaviek a kníh na konkrétne témy alebo o nových tituloch.

Čestou mediaknižničnej výpočítanej služby (MVS) bolo používaním objednaných 40 titulov v knižnici celého Slovenska. Boli to knihy, ktoré sa nenachádzajú vo fonde miestnej knižnice. 35 titulov sa započítalo čestou MVS iným knižnicám. Knižnica získala 725 nových knižničných dokumentov v hodnote 115 345 korún. Na nákup dennej tlače a časopisov bolo určených 21 636 korún. Príjmy knižnice činili 161 778 Sk. Bol to príjem z predaja, upomienok, odpredaja multiplikatívnej literatúry a amortizačných poplatkov.

LEVOČSKÁ INFORMAČNÁ
9 PROPAGANDNÁ KANCELÁRIA
(LIPK)

Informačná kancelária v spolupráci s Mestským úradom v Levoči sa zúčastnila na vyhlásení
ustavného nariadenia v mestských pomníkovaných v kapitole Mesto, strana 163. Hlavnou úlohou vyhlá-
bola propagácia mesta, kultúrnych pamiatok, prírodných skvostov, zariadení prístupných v oblasti
ustavného nariadenia. Informačná kancelária sa tiež podieľala na rozbiehaní a spracovaní informa-
cii pre turistov - sílen ubytovacieho zariadenia, kultúrnych pamiatok s obväzovacími bodmi.

Mačovi a mediálne správy

V februári sa konala Mačová konferencia v spolupráci so Slovenskou agentúrou cestovného ruchu
bratislava na líniu Objavte a navštívte región Spiš - Slovenský inštitút Budapešť.
V máji navštívili informačnú kanceláriu kraja polski novinári a v júni novinár Washington
post.

Učelnutia

Učelnutia so zástupcami učelných kancelárií - S-Tour Bratislava, Atlas Praha, Finken Lake,
Lehy Tour Bratislava, Slovakia Travel Bratislava, pre ktoré sa poskytovali informácie a prou-
pri prípravu potyžu v našom meste. Do Levoče prichádza veľa turistov, ktorí sa v našom meste
hlavne v Bratislave a Čín. V meste sa dovedeli turisti aj z kultúry cestovateľ. Podpora bola poskytnutá
a Katedrou cestovného ruchu Univerzity Mateja Bela v Banské Bystrici. Naša kancelária poskyto-
vala informácie študentom, zasielala návrhy na vypracovanie diplomových prác - kultúrny,
športový, spoločenský podujatia atrakčné a kládiska kultúry.

V septembri sa pracovníci stretli so zástupcami univerzity LEB - Dr. Reinhard Kise - Kolín na líniu
internetového spracovania regiónu Spiš.

Informačnú kanceláriu navštívili denne na našom 80-100 turistov, ktorí sa zúčastňujú na mnohých
ubytovania, stravovania, obväzových hodín kultúrnych slávkov, na sládky, športové podujatia.
Často sa informujú o vlakovom a autobusovom spojení zo Slovenska do Poľska, Maďarska, Čech.
Pre informačnú kanceláriu je veľkým prínosom ambulandný predaj v levočskej turistickej zónke
mesto a kládiska finančného, ale aj z kládiska informovanosti o meste, zviditeľňovanie sládkov
priamo v levoči. Veľké informácie boli turistom poskytované bezplatne. V tomto roku pred-
redukčným predaja propagatívneho materiálu, videopočítačové a zvončenský únoski boli
dosiahnuté lísky vo výške 700 176 Sk.

Kino úsmev v Levoči

Levočské kino v tomto roku premietlo 326 filmov, z nich bolo 93 premiérových. 43 filmov

sa pre neúčasť divákov nepremieňalo. Za celý rok zaznamenalo kino 5 042 divákov, ktorí zaplatili spolu 234 006 Sk. Podľa záznamov zaujali najviac filmy vidiecko-mestánske, komédie, thriller, sci-fi, dobrodružné. Najviac návštevnosť bola na rozprávkach. Do letného kina prišlo 230 divákov a zaplatilo za vstupenky 6 900 Sk.

V Klube filmového diváka sa premiérovalo 12 filmov s účasťou 280 divákov. Za tohto obdobia 3 640 Sk.

Dňa 1. apríla 2002 došlo k organizačnej zmene, kedy sa Komisionár ústav v Bratislave ako OBLASTNÝ RESTAURÁTORSKÝ (OBR) poskytovateľ organizácie Ministerstva kultúry Slovenskej republiky mení na nepočetnú organizáciu ATELIER v LEVOCI (OBR) a jej úrad v Bratislave SR. V organizačnej štruktúre Komisionár ústav SR figurujú okrem krajských pamiatkových úradov aj tri Oblasťní restaurátorské ateliéry - v Bratislave, Banské Bystrici a v Levoči. Účinnosť kompetencií a s nimi súvisiacich pracovno-právnych vzťahov vytrhali napätú situáciu. Posledný aprílový deň netočí napriek jednomesačnému mŕtvaniu podpísané pracovné zmluvy a dekrétu ani zložený sľub pracovníkov verejnej služby. Rozhodnutia o plati dosahovali zmluvní k 1. máju (dokumentačný materiál č. 12).

Levočský ateliér bude i naďalej dostávať zverenie na svoju činnosť, ktorú vykonáva v smysle svojej dlhoročnej profilácie v kategórii: nástenná maľba, tabuľová maľba a závesný obraz, architektonické a dekoratívne kamenné prvky, oltáre a polychrómované plastiky a umelcko-remeselná práca v dreve.

Aj počas tohto roka si ateliér pripísal na svoje konto desiatky obnovených historických pamiatok na Slovensku. Na ich restaurovanie získal od sponzorov a ministerstva kultúry vyše 12 miliónov Sk. V prvom rade pokračoval v obnove najvýznamnejšej pamiatky mesta - kramáre w. Jakuba v Levoči, kde sa realizovali práce na juhozápadnom nároží, na kamenných stĺpkoch horný časť stĺpov a na priľahlých klenbových knižnic farského kostola bol realizovaný doplnujúci restaurovaný prístupom relikviára a realizácia kópí kamenných / renesančných okien. V tejto kapitole - kategórii (architektonické a dekoratívne kamenné prvky) boli realizované restaurovanie práce v bojnade, restaurovanie rokokovej výzdoby úľnej fasády kramárneho domu v Spišskej Novej Vsi a práce v interieri Maueróla rodiny Andrássyovcov v Futušove. Účinnosť boli akcie v kategórii nástenná maľba - stredoveká maľba v interieri Kostola svätého Martina v Martinčeku a restaurovanie gotických, renesančných a nástenných maľieb J. Komenského v Kostole sv. Šimona a Júdov v Liptovských Hrádkoch. V kategórii tabuľovej maľby a závesného obrazu bol restaurovaný obraz S. H. Ľubomírského zo zbierok múzea v Starý Ľubovní a dva oltárne obrazy z barokového božského oltára w. Jozefa v Kostole sv. Juraja v bojnade - Spišskej kotolci.

22

začali boli práce na ikone Denis a Mikola so abakos Spišského múzea v Levoči. V kategórii oltárov a polychrómovanej plastiky boli ukončení dva oltárne celky - neogotický oltár v kaplnke v Spišskom Štvrtku a bočný barokový oltár sv. Rodiny a Kostola v Starý Ľubovní. Dokončili sa plastiky dieťa a Univerzitného kostola v Senave a reštaurácia sochy S. Márie v aureole s maľovanými medailónami a Kostola sv. Ľudislava v Spišskom Štvrtku. Reštaurovanie v kategórii umelácko-remeselných prác v dreve sa sústreďuje na reštaurovanie barokového stlaťa a kostola v Spišských Vlachoch, práce na štyroch blokoch barokových lavíc a kadola v Brešove a konzervovanie dreveného stropu v Banský Štiavici. Pracovníci reštaurátorského ateliéru realizovali tiež rozsiahly architektonický, umelácko-historický a reštaurátorský priestupok interiéru Kaplnky sv. Michala na Trnavskom hrade.

Voies roka investori našli na opravu Kostola sv. Jakaba v Levoči 5 miliónov korún. Medzi najväčších investorov patril štát prostredníctvom Ministerstva kultúry Slovenskej republiky (dokumentačný materiál č. 11)

BUCHOVNÉ DIANIE Rim.-katolícky farský úrad v Levoči

Foto roka pokračovala oprava kostola. Bola urobená kompletná oprava vnútrojajzovej sieť kostola, pokračovali práce na južnom operáku s balustrádou a vyhotovené expertízy a plány oprár svraku. V septembri sa rozobral oltár Narodenie Pána a preniesol sa do priestorov ^{ateliéru} ~~reštaurátorského~~ reštaurátorského ateliéru v Dvóri na generálnu opravu, ktorú bude financovať nemecká nadácia SCHNEIDER. Na Mariánskej hore pri hlavnom vchode do kostola sa postavil stĺp sv. Jána Nepomuckého po kompletnej reštaurovaní arch. Stefanom Kovalom a Vyšňák Ruďák v hodnote 1,3 mil. korún. Peniaze na uvidenie opravy poskytl: Mikuláš Dzurinda, predseda vlády SR, 3 milióny korún; Ministerstvo financií SR, 2 mil. korún; a príjmy veriacich a turistov z chrámu sv. Jakaba v Levoči a kostola na Mariánskej hore.

1. mája sa konala na Mariánskej hore púť brhoslovcov a učiteľ Slovenska. Zúčastnilo sa jej 600 slovoslovcov, 100 kňazov vychovávateľov, 6 biskupov, medzi nimi Apoštolský nuncius na Slovensku arcibiskup Henrich Jozef Nowacki. V dva dni sa mládežníckej púti zúčastnilo okolo 25 tisíc ľudí. Hlavná levočská púť vyvrcholila slávnostnou mäsou omšou, ktorú slúžil arcibiskup Jozef Nowacki. Na púti bolo domer 600 tisíc veriacich, medzi nimi aj predseda vlády Slovenskej republiky Mikuláš Dzurinda. Ani 15 tisíc dôchodcov a vozíčkarov bolo na púti 16. júla.

V druhý rok sa konala na mielok Pšedwítýpl omša v Sone smútku v Levoči (na cintoríne).

V tomto roku bolo pokrstených 100 nových kresťanov-katolíkov. Cieľový soláš uzavrel 66

rásov, na prvom svätom prijímaní sa zúčastnilo 246 detí, potírmanovaných bolo 46 mladých ľudí a pokrovaných bolo 14 ľudí. Na vyučovanie rímsko-katolíckeho náboženstva chodilo na 14 školách 3312 detí a mladých. Vyučovali ležaja kňazi, šesť rehoľných sestier a štyria laickí katechéti.

Diakonické svätenia prijali farníci Martin Ferenc, Peter Dobroni a mionita Peter Gahk. Dv kňazského seminára boli prijali Marek Vepřek a Juraj Voldiga (doteraz sú v Leviciach). Dve farničky vstúpili do zchole. Od 1. júla sa kaplánom v Leviciach stal novokňaz bp. Karol Šuman, rodák z Veľkova. Hudobal na gymnáziu v F. A. Rinského v Leviciach, kňazský seminár ukončil v Spišskom Bodhadi.

Evangelická cirkev a. v.

Služby Božie sa v evangelickom kostole konali každú nedeľu o 10. hodine. Boli aj pôstne a adventné služby a šesťkrát bola odslúžená večera Pánova. Za pôsobenia brata farára Trüka bola omša raz za mesiac aj v Spišskom Bodhadi, kde sa 30. júna 2002 konala konfirmácia - 4 detí.

V levickom kostole boli pokrstení štyri deti, konfirmácie sa 2. júna zúčastnilo 16 detí. Na 200 duševných zbor je to dosť dobrý počet. Pokrovaní boli tri ženy.

Sprevodok účinkoval pod vedením Vladimíra Andára, na veľké sviatky opísal aj v Spišskom Bodhadi. Kábočiarstvo vyvíjal brat farár Trüka, ten však 1. novembra odišiel, so svojou rodinou odišla brat. Adrieta Kostelníková. Služby Božie vykonával brat farár Mgr. Roman Krutina - administrátor zboru.

Zboroví podujatia

Vo Veľkej noci zbor zorganizoval posedenie pre starších. V februári mesiacoch sa konal v kostole organový koncert a vystúpil ženský spevácky zbor učiteľiek Slovenskej školy. Brat kaplánka Liliana Jachová pôsobila v cirkevnom zboru prednášok v diakonii. V prosopárii z mesiacom odavila na radnici prednáška dr. Chabepceckého o evangelických školských zboroch. Zbor navštívili predstavitelia Svetského kulturalného združenia (SKZ) Dr. Christian Wcause, prezident SKZ, Dr. Reiner Gahl, generálny sekretár Martin-Luther Bundardu a Erlangeni a Tony Guldbrandson, švédsky biskup.

Vianočné vyslúpenie detí na štedrovečerných službách Božích pripravila br. Adrieta Kostelníková. Z dvoch verzií sa pričom na službách Božích zúčastnilo päťdesiat.

Epäsko-katolícka cäker v Levoči

Rok 2001: 13. júna 2001 bol odkúpený od mesta pozemok na stavbu chrämu na sídlisku Lina. Spojdnová obnovä misie sa konala v máji v chräme presvätej Bohorodičky v Levoči, v tom istom mesiaci doterä prijali sviatost' krstu a myropomazania. Tiež sa konalo prvé sviäté prijímanie. V decembri sa stretli deti s Mikulášom, zaspievali, zrecitovali a dostávali darčeky. Jasičková pohľadnosť bola spojená s vianočnou hrou deti Herodes.

Rok 2002: V apríli sa konala pre deti levočskej farnosli „Biblickä sätäži“, ktorá prebiehala v chräme Cyrila a Metoda v Poprade. Deti sa vo svojich kategóriách umiestnili na popredných miestach a niektorí postúpili do dieťačieho kola v Bešove.

Máj bol bohatý na pesničky a básničky, ktoré deti pripravili svojim mamám a starým mamám. Vo sviätenej sviätnej liturgii na Mikuláša deti vystúpili so svojím programom.

ANGLICKÉ PANNY

Sviatok Kamebozania Panny Márie si uctili na slávnostnej sviätnej omši na Masánskej kope v Levoči okrem domácich sviätých aj príslušníčky ekholy Anglických panien z uk'loveda. Účesť podmienila najmä voľba generálnej predstavennej. Ich celosvetové stretnutia učia deväťročný cyklus, na ktorý sa vyhlasuje generálna predstavená. Medzi predvídne aktivity členiek ekholy patria výchova a vedelávanie ženskej populácie. Zaoberajú sa tým, ako môžu žena v 21. storočí pôsiti ako žena v cirkevných inštitúciách. Táto ekhola si ako prvá zvolila za svoju predstavenú ženu. Anglické paniny sú registrované pod oficiálnym názvom Inštitút Svätokostavnej Panny Márie.

Školsťvo

Podľa nového zákona o štätnej spräve v školstve a v školstkej samospräve na základe platných volieb vznikla Mestská školská rada v Levoči v tomto zložení:

- Predseda : Mgr. Mária Suráková za pedagogických zamestnancov
- Členovia : Mgr. Sveta Guxbergová za pedagogických zamestnancov
- Anna Ungurová za nepedagogických zamestnancov
- Mgr. Mária Štranová za rodičov
- Mgr. Peter Pekišák za rodičov
- Mgr. Slavomír Balogh za rodičov
- Vladimír Babij za rodičov
- Mgr. Patrícia Lörková za výchovno-vedelávacie organizácie
- Viera Pichyová delegovaná za odbornú organizáciu
- Mgr. Dušan Lubyj delegovaný za mesto Levoca

Mestská školská rada sa vyjadruje :

- a) o činnosti zriaďovateľov základných škôl, umeleckej školy a školských zariadení v oblasti vedelávania, zariadených na území mesta-obce,
- b) o rozpočte a materiálno-technických podmienkach na činnosť škôl a školských zariadení,
- c) o koncepcii rozvoja škôl a školských zariadení,
- d) o personálnych, materiálnych a sociálnych podmienkach zamestnancov škôl a školských zariadení,
- e) o požiadavkách obce na skvalitnenie starostlivosti a výchovno-vedelávacieho skúsenosti poskytnutých v školách alebo školských zariadeniach a o spôsobe úhrady nákladov vznikajúcich z tohto dôvodu,
- f) o správe a výsledkoch výchovno-vedelávacieho procesu na školách.

V rámci toho školská rada prerokovala problém špeciálnej školy v Levoci, kde je akútna potreba priestorového zariadenia; zvýšenie odbornej kapacity v pedagogicko-psychologickom poradni a prijala opatrenia k zamedzeniu podávania alkoholických nápojov mladším do 18 rokov.

Na území mesta je šesť materských škôl a jedna na levocských lákach, tri základné školy, základná umelecká škola, centrum volného času a stredisko slušníkov školy.

Všetchny školy patria do pôsobnosti mesta, ktoré v nich vykonáva kontrolu hospodárenia a finančnými a materiálnymi prostriedkami. Finančné zabezpečenie správy škôl, školských zariadení a strediska slušníkov školy realizovate mesto na decentralizáciu dolievajú ministerstva financií podľa kvantifikácie úradného úradu v Levoci. Finančné prostriedky na mzdy a odvody do fondov

dostávalo mesto a kapitoly Krajského úradu v Bratislave podľa rozpočtovania Okresného úradu v Levoči.

Materské školy od 1. januára 2003 prešli veľký na práomce subjektívne.

Materská škola na G. Hermana mala 6 tried, 10 učiteľiek, 8 technických pracovníkov. Riaditeľkou je Jasoslava Petroničová. Zo 110 zapísaných detí bolo 24 rómov.

Materská škola na ulici G. Haina riadila Mária Tillová. 64 zapísaných detí viedlo v troch triedach 6 učiteľiek. V škôlke bolo zamestnaných 10 technicko-hospodárskych pracovníkov (THP).

Materská škola, Železničný riadok má 4 triedy, osem učiteľiek a 6 THP. Zapísaných bolo 85 detí.

Riaditeľka: Valéria Valentová

Materská škola, Ľudmilit (Rómska) mala 2 triedy a tri učiteľky + jednu rómsku asistentku, 5 THP. Zapísaných detí bolo 62.

Materská škola na Francisciho ulici mala sedem tried, 16 učiteľiek, 12 THP. Zapísaných detí bolo 153. Škola je zapojená do projektu Zdravko. Riaditeľka: Brigita Varžanová

Materská škola, Levočské Lúky. Riaditeľka Eva Muránska, jedna trieda, jedna učiteľka + jedna rómska asistentka, 3 THP. Počet zapísaných detí 22.

Na dvoch materských školách prebiehala (vítaná) súprava i priebežná práca študentskej študentskej pedagogickej školy v Levoči. Býval sa aj nadalej projekt Školy podporujúce zdravie. Formou diskusia sa stala dennou súčasťou vo všetkých materských školách. Téma výchova kvalitatívne zlepšila prevádzaním cvičenia v telocvični SOUP, ktorú navštevovali deti dvoch škôl. Materská škola na Hermanovej ulici sa zúčastnila výtvarných súťaží na Slovensku, v Poľsku a v Indii, kde získala 1 miesto v mikrokom festivale. Na dvoch materských školách bola vykonaná inšpekcia (Prednucitka G. Hermana). Rómske školy sa zapojili do projektu PHORE 2001, zameraný na zlepšenie podmienok Romov v regióne. Hako sa spolupracovalo s rómskymi rodičmi a asistentkami. Asistentky platil med pári na sociálno-psychické práce učiteľky rob. Projekt pomohol vyčistiť aj materiálnu stránku škôl. V škôlke na Ľudmilit bolo zriadené komunitné centrum pre rómskych spoluobčanov.

Základné školy (ZŠ)

ZŠ, NÁMESTIE J. KLUBERTA V školskom roku 2002/2003 navštevovalo školu 440 žiakov + desiatich triedach. Z nich v školskom klube bolo zapísaných 91 detí. 41 členový kolektív (28 pedagógov a 13 nepedagogických pracovníkov) pracoval pod vedením riaditeľky školy PaedDr. Štefánia Mikovej. Vedeľávaci proces prebiehal podľa platných noriem. Žiaci svoje záujmy mohli rozvíjať v rôznych

ných predmetoch a súťažných úlohách. V januári 2003 bola výchovno-vedel'árska činnosť školy preskúmaná štátnou školnou inspekciovou a športového centra v Žilinsku.

Žiaci školy sa počas celého roka zapájali do súťaží a olympiád. K najúspešnejším patria úspechy v krajskom kole biologickej olympiády žiaka Pavla Fallina, 12. miesto v krajskom kole fyzikálnej olympiády žiaka Štefana Čortízu, úspech zo vedukových zbierok družstva divčiat, ktoré v krajskom kole obsadilo piate miesto. V krajskom kole boli úspešní: Geografická olympiáda - Gabriel Lukáč; Biologická olympiáda - Katarína Romanová a Jana Majerová.

V septembri 2002 sa žiaci zapojili do projektu PHARE, v rámci čoho začali svoju činnosť knižky zamerané na rozvoj kreativity rómskych detí. Svoje výsledky v literárno-dramatickom knižku predniesli žiaci na školskej akadémii v človek školského roka a na vyhlásení pri galatérii kníh rómskej kultúry. Cieľom knižky bolo vyvolať na dlhodobom skúšaní projektov. Športový klub ukončil svoju činnosť medzinárodným futbalovým turnajom so účasťou rómskych žiakov.

Vo výchovno-vedel'árskej práci sa zahrnuje prevencia drogových závislostí, environmentálna výchova, výchova k manželstvu a rodičovstvu, sebadupa a zdravotná výchova. V rámci týchto výchov boli organizované na tradičné akcie zber guľtanov, papiera a pomocníkov. Žiaci sa zapojili do projektov Škola človeka. Z príležitosti 60. výročia sa zapojili do projektu a žiaci symbolicky oslávili obnovu dieťa. Na príležitosti 60. výročia boli zakončené žiaci vedať hlavné zhotovené papierové nacrty a vybrali 3050 Kč, ktoré sa dali na konto ligy proti rakovine. V tomto školskom roku začalo systematicky pracovať školské zväzové dieťa, ktoré uskutočnilo akciu Valentínsky týždeň - podreň predbežného zväzku, na ktorú nasledovalo hudobnou reláciou - Hlparáda. V rámci Zdravých školy medail najvyššej úrovni akcie pat- niti súťaží v naj... akcii súdku, v jedení jablka, v zhotovení naj... ichany, v čítaní kníh, v najvyššej úrovni veľkonosní okno, diskolika pre stávkach žiakov v prírodach dieťa. Žiaci sa zapojili aj do celoštátnej súťaže Veľká mládežná misia. Závisímim celoročnej mimo- školskej činnosti bolo vydanie školského časopisu a vyhlásenie žiakov na štátnom akde- mii v priestoroch kina (dokumentárny materiál č. 14).

Školský rok skončil 27. júna 2003. Z ulkového počtu žiakov prospelo 27, z nich bolo robil opravu škály 12 žiakov a jeden žiak bol neklasifikovaný.

Pod vedením Mgr. Petra Galarka v škole pracovalo 55 pedagogických a 16 nepedago- ZŠ, FRANCISKO ULICA